

Lave-linge

971754 - WF 814 B AID DG 701T

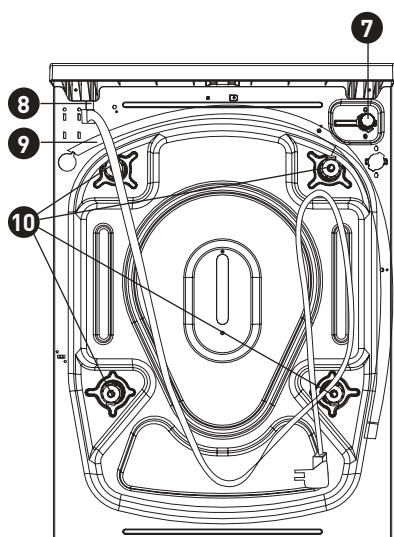
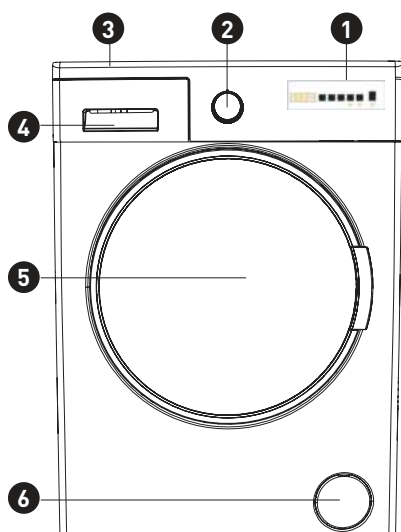
CONSIGNES D'UTILISATION44

Informations techniques de votre appareil:

- Liste des pièces détachées
- Schéma électrique
- Manuel de service



VALBERG



Merci !

Merci d'avoir choisi ce produit VALBERG.
Choisis, testés et recommandés par ELECTRO DEPOT,
les produits de la marque VALBERG vous assurent
une utilisation simple, une performance fiable et
une qualité irréprochable.
Grâce à cet appareil, vous savez que chaque utilisation
vous apportera satisfaction.

Bienvenue chez ELECTRO DEPOT.

Visitez notre site Internet : www.electrodepot.fr
www.electrodepot.be



ELECTRO DEPOT

A

Aperçu de l'appareil

Caractéristiques techniques

B

Utilisation de l'appareil

Installation
Présentation du bandeau de commandes
Utilisation de la machine
Tableau des programmes

C

Informations pratiques

Entretien et nettoyage
Dépannage
Messages d'erreur et mesures à prendre

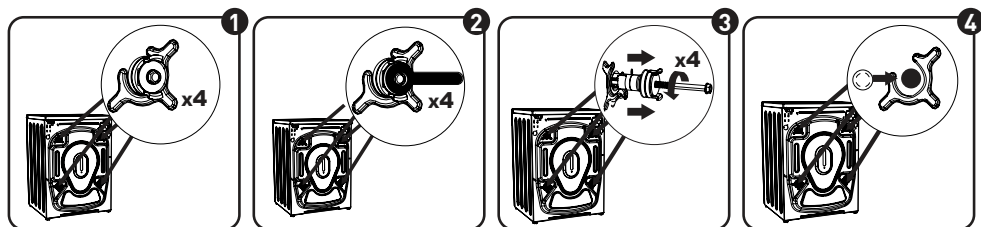
Les notices sont aussi disponibles sur le site
<http://www.electrodepot.fr/sav/notices/>
<http://www.electrodepot.be/fr/sav/notices>

Caractéristiques techniques

- ❶ Affichage électronique
- ❷ Sélecteur de programme
- ❸ Plateau supérieur
- ❹ Tiroir à détergent
- ❺ Tambour
- ❻ Trappe d'accès au filtre de la pompe de vidange
- ❼ Vanne d'arrivée d'eau
- ❽ Cordon d'alimentation
- ❾ Tuyau de vidange
- ❿ Vis de bridage

Installation

Retrait des vis de bridage

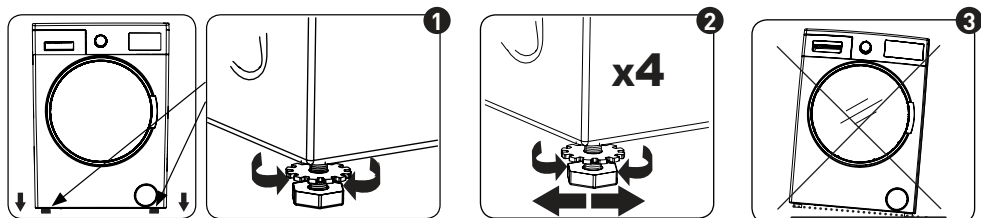


- ❶ Avant d'utiliser le lave-linge, retirer les 4 vis de bridage et les rondelles en caoutchouc situées à l'arrière de la machine. Le non-respect de cette consigne peut causer de fortes vibrations et un niveau de bruit important, détériorer de la machine et rendre la garantie caduque.
- ❷ Desserrer les vis de bridage en tournant dans le sens antihoraire à l'aide d'une clé adaptée.
- ❸ Retirer les vis de bridage en tirant tout droit sur ces dernières.
- ❹ Monter les bouchons d'obturation en plastique fournis dans le kit d'accessoires sur les orifices laissés vides par les vis de bridage. Les vis de bridage doivent être conservées en vue d'une utilisation ultérieure.

REMARQUE

Retirer les vis de bridage avant d'utiliser la machine pour la première fois. Les défauts résultant d'une machine utilisée avec les vis de bridage encore fixées ne sont pas couverts par la garantie.

Ajustement des pieds/ajustement des logements réglables



❶ Ne pas installer la machine sur une surface (telle qu'un tapis) susceptible d'empêcher la ventilation à la base.

- Pour un fonctionnement silencieux et sans vibrations, installer la machine sur une surface ferme.

- Le réglage du niveau de la machine s'effectue à l'aide des pieds ajustables.

- Desserrer l'écrou de blocage en plastique.

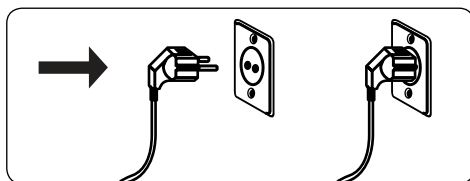
❷ Pour augmenter la hauteur de la machine, tourner les pieds dans le sens horaire. Pour réduire la hauteur de la machine, tourner les pieds dans le sens antihoraire.

- Une fois la machine à niveau, resserrer les écrous de blocage en les tournant dans le sens horaire.

❸ Ne jamais placer de cales en carton, en bois ou en tout autre matériau similaire sous la machine afin de la mettre à niveau.

- Lors du nettoyage du sol autour de la machine, veiller à ne pas modifier le réglage du niveau.

Connexion électrique



- Votre lave-linge nécessite une alimentation secteur de 220-240 V, 50 Hz.

- Le cordon d'alimentation de votre lave-linge est équipé d'une fiche de terre. Cette fiche

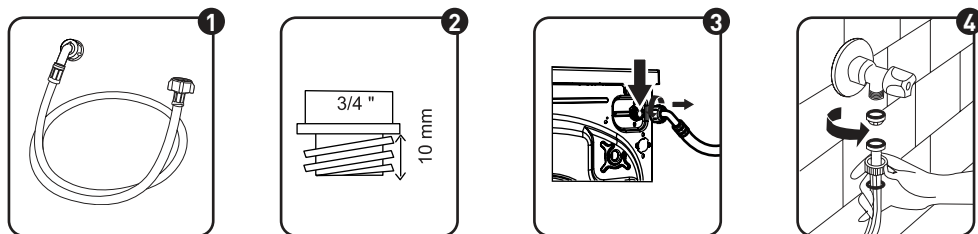
doit toujours être branchée sur une prise de 10 ampères reliée à la terre.

- Cette fiche doit toujours être branchée sur une prise de 10 ampères reliée à la terre. Le calibre du fusible de la prise doit également être de 10 ampères.
- Si la prise ou le fusible ne correspond à ces critères, il conviendra de faire appel à un électricien qualifié.
- Nous déclinons toute responsabilité quant à d'éventuels dommages résultant de l'utilisation d'équipements non reliés à la terre.

REMARQUE

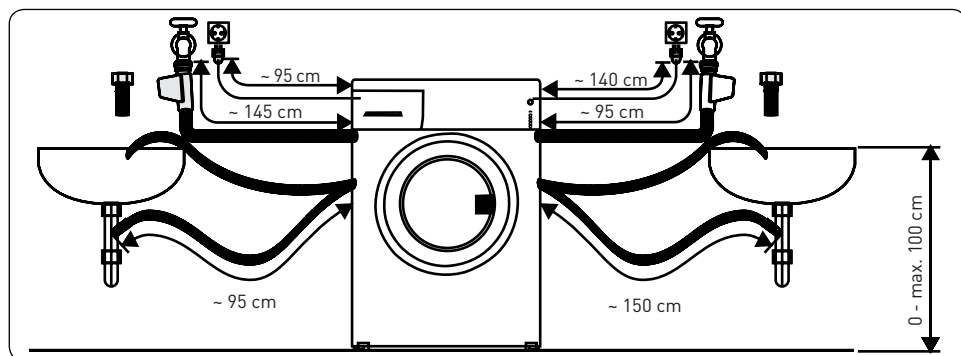
L'utilisation de la machine à basse tension diminuera sa durée de vie et ses performances seront limitées.

Raccordement du tuyau d'arrivée d'eau



1 En fonction de ses caractéristiques techniques, votre machine peut être équipée soit d'un seul et unique raccord de tuyau d'arrivée d'eau (eau froide), soit d'un raccord double (eau chaude et eau froide). Le tuyau à bouchon blanc doit être raccordé à l'arrivée d'eau froide et celui à bouchon rouge (le cas échéant) à l'arrivée d'eau chaude.

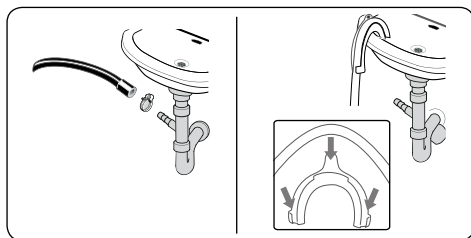
- Pour prévenir les fuites d'eau au niveau des joints, 1 ou 2 écrous (en fonction des caractéristiques techniques de votre machine) sont livrés dans l'emballage du tuyau. Monter ces écrous sur l'extrémité du/des tuyau(x) d'arrivée d'eau à raccorder sur l'alimentation en eau.



- ❷ Raccorder les nouveaux tuyaux d'arrivée d'eau sur un robinet fileté 3/4".
 - Raccorder l'extrémité blanche du tuyau d'arrivée d'eau à la vanne d'arrivée d'eau blanche située à l'arrière de la machine et l'extrémité rouge du tuyau à la vanne d'arrivée d'eau rouge (si disponible).
 - Resserrer les raccords manuellement. En cas de doute, consulter un plombier qualifié.
 - Une pression d'eau comprise entre 0,1 et 1 MPa permet une efficacité de fonctionnement optimale (une pression de 0,1 MPa correspond à plus de 8 litres d'eau écoulés par minute avec un robinet complètement ouvert).
- ❸ Une fois tous les raccords réalisés, ouvrir avec précaution l'alimentation en eau et contrôler les fuites éventuelles.
- ❹ Veiller à ce que le nouveau tuyau d'arrivée d'eau ne soit pas coincé, vrillé, tordu, plié ou écrasé.
 - Si la machine est équipée d'un raccord d'arrivée d'eau chaude, la température de l'eau fournie ne doit pas excéder 70 °C.

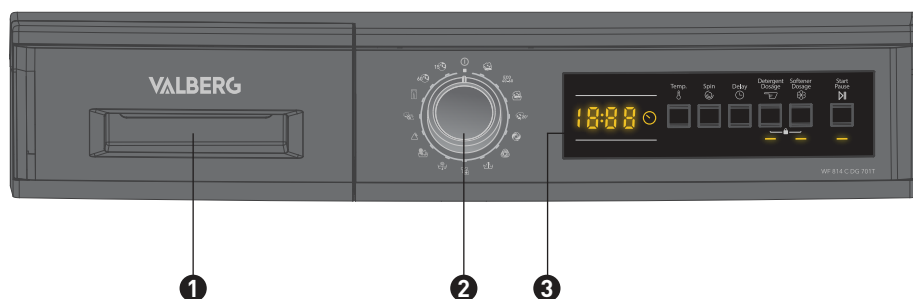
REMARQUE

L'appareil doit être raccordé au réseau de distribution d'eau en utilisant les ensembles de raccordement neufs fournis avec l'appareil, il convient de ne pas réutiliser des ensembles de raccordement usagés.

Raccordement du tuyau de vidange

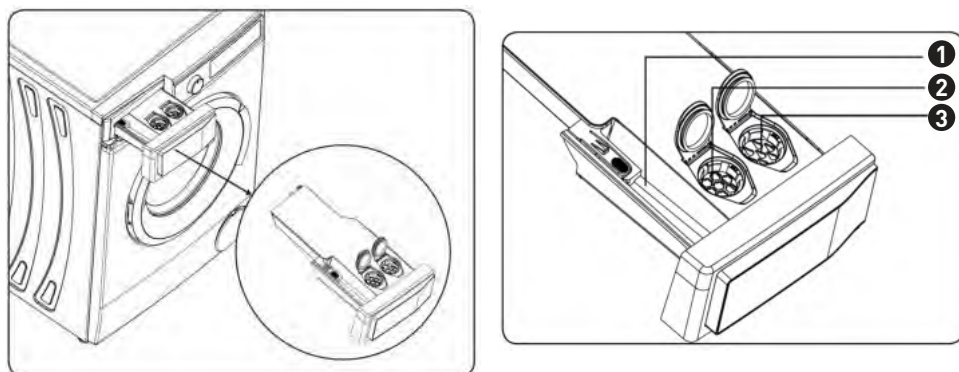
- Raccorder le tuyau de vidange à une conduite d'évacuation ou au coude de sortie d'un évier au moyen de matériel supplémentaire.
- Ne jamais tenter de rallonger le tuyau de vidange.
- Ne pas placer l'extrémité du tuyau de vidange de la machine dans un récipient, un seau ou une baignoire.
- Veiller à ce que le tuyau de vidange ne soit pas plié, vrillé, écrasé ou tendu de manière excessive.
- Installer le tuyau de vidange à une hauteur maximale de 100 cm du sol.

Présentation du bandeau de commandes

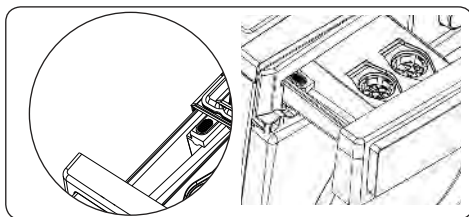


- 1** Tiroir à détergent
- 2** Sélecteur de programme
- 3** Affichage électronique

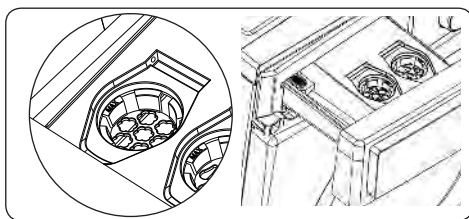
Tiroir à détergent



- 1** Compartiment pour lessive en poudre
- 2** Compartiment à adoucissant (dosage automatique)
- 3** Compartiment à lessive liquide (dosage automatique)

Compartiment à lessive en poudre :

Si vous souhaitez utiliser de la lessive en poudre pour le cycle de lavage, veuillez désactiver la fonction de dosage automatique et utiliser le compartiment à lessive en poudre.

Compartiment à adoucissant, amidon, détergent :

Seules les substances telles que l'adoucissant peuvent être utilisées dans ce distributeur (respectez la quantité et le type recommandés par le fabricant). Il peut parfois rester de l'adoucissant dans ce distributeur. Cela est dû au fait que l'adoucissant n'est pas une substance fluide. Il est recommandé d'utiliser des adoucissants liquides, peu visqueux ou de diluer l'adoucissant avant utilisation.

Si vous ne souhaitez pas utiliser le compartiment à adoucissant, vous devez désélectionner l'adoucissant.

- Lorsque vous appuyez pour la première fois sur la touche de dosage de l'adoucissant, *auto* s'affiche sur l'écran LED, indiquant que la fonction d'adoucissant est activée.

REMARQUE

La fonction de dosage de l'adoucissant est activée lorsque vous allumez le lave-linge.

Si vous appuyez sur la touche de dosage de l'adoucissant deux fois d'affiliée, la fonction d'adoucissant sera désactivée. L'utilisation de l'adoucissant sera annulée pour le cycle de lavage.



Si vous voulez utiliser la fonction adoucissant :

- Si vous appuyez 3 fois de suite sur la touche de dosage de l'adoucissant, la LED de l'adoucissant  apparaît sur l'écran à LED, indiquant que la fonction d'adoucissant est activée.

Indicateurs de niveau de l'adoucissant :

-  niveau élevé
-  niveau moyen
-  niveau faible
- Après avoir activé la fonction adoucissant, chaque pression sur la touche de dosage de l'adoucissant vous permettra de sélectionner le niveau 3, le niveau 2, le niveau 1 et , respectivement.



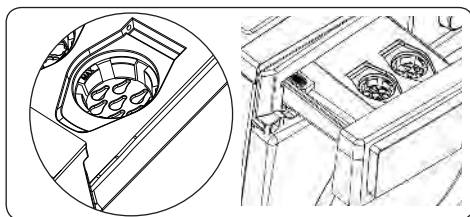
REMARQUE

La sélection du niveau d'adoucissant doit être effectuée avant le démarrage du programme ; vous ne pouvez pas sélectionner un niveau d'adoucissant après le démarrage du programme.

AVERTISSEMENT

Lorsque le niveau d'adoucissant est bas, la LED d'adoucissant clignote et votre lave-linge émet un avertissement.

Compartment à lessive liquide (dosage automatique) : Ai-dose



L'utilisation de lessive liquide (dosage automatique) est activée par défaut sur votre lave-linge. Seule une lessive liquide peut être utilisée dans ce compartiment.

Si vous voulez utiliser le compartiment à lessive en poudre, vous devez désactiver la fonction lessive liquide (dosage automatique).

- Lorsque vous appuyez pour la première fois sur la touche de dosage de la lessive, *Auto* s'affiche sur l'écran LED, indiquant que la fonction de lessive liquide (dosage automatique) est activée.

REMARQUE

La fonction de dosage automatique est activée lorsque vous allumez le lave-linge.

Si vous appuyez sur la touche de dosage de la lessive deux fois d'affilée, la fonction de lessive liquide (dosage automatique) sera désactivée. Vous pouvez utiliser une lessive en poudre dans le cycle de lavage.

**REMARQUE**

Lorsque la fonction de lessive liquide (dosage automatique) est désactivée, vous devez utiliser de la lessive en poudre pour les cycles de lavage. Pour ce faire, vous devez verser de la lessive dans le compartiment à lessive en poudre.

Si vous voulez utiliser une lessive liquide (dosage automatique) pour le cycle de lavage :

- Si vous appuyez sur la touche de dosage de la lessive 3 fois de suite, **L3** apparaît sur l'écran LED, indiquant que la fonction de lessive liquide (dosage automatique) est activée.

Indicateurs de niveau de lessive liquide

- **L3** niveau élevé
- **L2** niveau moyen
- **L1** niveau faible
- Après avoir activé la fonction de lessive liquide (dosage automatique), chaque pression sur la touche de dosage de la lessive vous permettra de sélectionner le niveau 3, le niveau 2, le niveau 1 et **Auto**, respectivement.



REMARQUE

Le niveau de lessive liquide (dosage automatique) doit être sélectionné en fonction du niveau de saleté du linge.

La sélection de la lessive liquide (dosage automatique) doit être effectuée avant le démarrage du programme ; vous ne pouvez pas sélectionner cette fonction après le démarrage du programme.

AVERTISSEMENT

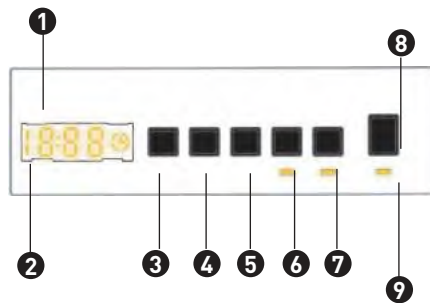
Lorsque le niveau de la lessive est bas, la LED sous la touche de dosage de la lessive clignote et votre lave-linge émet un avertissement.

Sélecteur de programme



- Pour sélectionner un programme, tourner le sélecteur de programme dans le sens horaire ou antihoraire jusqu'à ce que le repère pointe vers le programme souhaité.
- Veiller à ce que le sélecteur de programme pointe précisément sur le programme souhaité.

Affichage électronique



- | | |
|----------|---|
| 1 | Affichage électronique |
| 2 | Affichage numérique |
| 3 | Touche de réglage de la température de l'eau |
| 4 | Touche de réglage de la vitesse d'essorage (tr/min) |
| 5 | Fonction supplémentaire départ différé |

6 Touche de fonction supplémentaire 1

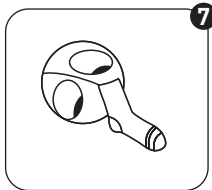
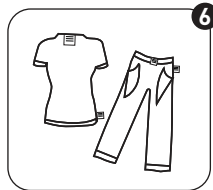
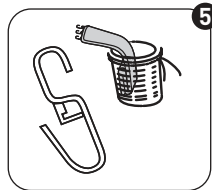
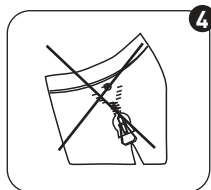
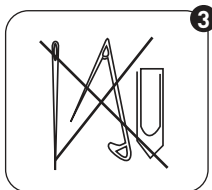
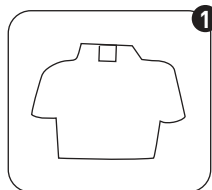
7 Touche de fonction supplémentaire 2

8 Touche Départ/Pause

9 Voyant marche/arrêt

Utilisation de la machine

Préparation du linge



- 1** Suivre les consignes figurant sur les étiquettes d'entretien des vêtements.
 - Trier le linge en fonction du tissu (coton, synthétique, délicat, laine, etc.), de la température de lavage (à froid, 30 °C, 40 °C, 60 °C ou 90 °C) et du degré de saleté (peu sale, sale, très sale).
- 2** Ne jamais laver le linge blanc avec le linge couleur.
 - Les textiles sombres peuvent contenir une quantité excessive de teinture et doivent être lavés séparément à plusieurs reprises.
- 3** Veiller à retirer tout objet métallique éventuellement présent dans le linge ou dans les poches.

MISE EN GARDE

Tout dysfonctionnement résultant de dommages causés par la présence d'objets étrangers dans la machine n'est pas couvert par la garantie.

- ④ Fermer les fermetures à glissière, les crochets et les boutons.
- ⑤ Retirer les crochets métalliques ou en plastique des rideaux ou placer les rideaux dans un filet ou un sac de lavage.
- ⑥ Retourner les textiles tels que les pantalons, les chemisiers, les t-shirts et les sweat-shirts.
- ⑦ Laver les chaussettes, les mouchoirs et autres articles de petite taille dans un filet de lavage.



Blanchiment possible



Pas de blanchiment



Lavage en machine, cycle normal



Repassage au fer température modérée (150° C)



Repassage au fer chaud (200° C)



Ne pas repasser



Nettoyage professionnel à sec possible



Pas de nettoyage professionnel à sec



Séchage à plat



Séchage sur fil sans essorage



Séchage à plat sans essorage



Pas de séchage en machine



Nettoyage à sec aux essences minérales

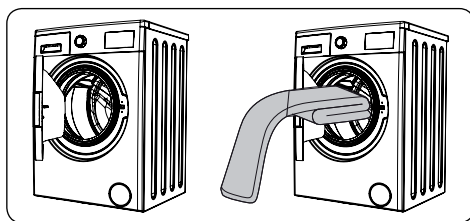


Nettoyage à sec au perchloroéthylène



Nettoyage à sec avec tous types de solvants

Insertion du linge dans la machine



- Ouvrir la porte de la machine.
- Répartir le linge de manière uniforme dans la machine.

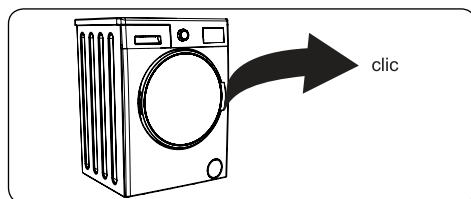
REMARQUE

Si la charge maximale du tambour est dépassée, le lavage sera de mauvaise qualité et les textiles seront froissés. Se reporter au tableau des programmes pour connaître les capacités de charge des différents programmes.

Le tableau suivant indique le poids approximatif des articles de linge les plus courants :

TYPE DE LINGE	POIDS (g)
Serviette	200
Drap	500
Peignoir	1200
Housse de couette	700
Taie d'oreiller	200
Sous-vêtements	100
Nappe	250

- Insérer chaque article séparément.
- Vérifier qu'aucun article ne soit piégé entre le joint en caoutchouc et la porte.
- Pousser délicatement la porte jusqu'à entendre un clic.



- Veiller à ce que la porte soit correctement fermée. Dans le cas contraire, le programme ne démarrera pas.

Ajout de lessive dans la machine

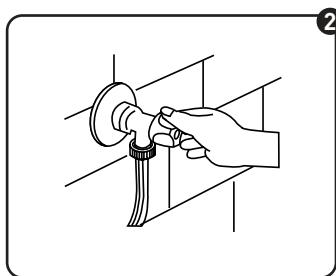
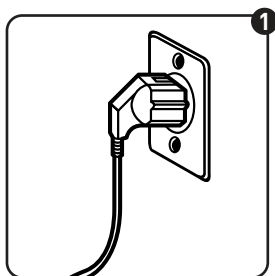
La quantité de lessive utilisée dans la machine dépendra des facteurs suivants :

- Ne pas sélectionner de prélavage si le linge n'est que très peu sale. Verser une faible quantité de lessive (selon les consignes du fabricant) dans le compartiment II du tiroir à détergent.
- Si le linge est extrêmement sale, sélectionner un programme avec prélavage et verser $\frac{1}{4}$ de la quantité de lessive à utiliser dans le compartiment I du tiroir à détergent et le reste dans le compartiment II.
- Utiliser des lessives pour lave-linge uniquement. Suivre les consignes du fabricant quant à la quantité de lessive à utiliser.

- Dans les régions où l'eau est dure, il conviendra d'utiliser davantage de lessive.
 - Plus la charge de linge est importante, plus la quantité de lessive requise augmente.
 - Verser l'assouplissant dans le compartiment central du tiroir à détergent. Ne pas dépasser le niveau MAX.
 - Les assouplissants épais sont susceptibles de boucher le tiroir et doivent être dilués.
 - Les lessives liquides peuvent être utilisées avec tous les programmes sans prélavage.
- Pour ce faire, glisser la réglette graduée pour lessive liquide (*) dans les rails de guidage du compartiment II du tiroir à détergent. Pour remplir le compartiment avec la quantité de lessive requise, utiliser les graduations de la réglette.

(*) Les caractéristiques techniques peuvent varier en fonction du modèle de machine.

Utilisation de la machine



- 1 Brancher la machine sur l'alimentation secteur.
- 2 Ouvrir l'alimentation en eau.
 - Ouvrir la porte de la machine.
 - Répartir le linge dans la machine de manière uniforme.
 - Pousser délicatement la porte jusqu'à entendre un clic.

Sélection d'un programme

Utiliser le tableau des programmes pour choisir le programme le mieux adapté au linge.

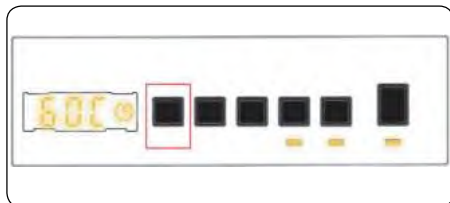
Système de détection de demi-charge *

Cet appareil est équipé d'un système de détection de demi-charge. En cas d'insertion d'une quantité de linge inférieure à la moitié de la charge maximale dans le tambour, la machine active automatiquement la fonction demi-charge, indépendamment du programme sélectionné. Le programme sélectionné sera ainsi plus court et consommera moins d'eau et moins d'électricité.

Fonctions supplémentaires

1. Sélection de la température

Utiliser la touche de réglage de la température de l'eau de lavage pour modifier la température prédéfinie d'un programme.

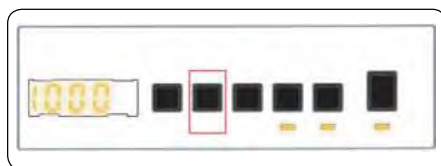


Lorsqu'un programme est sélectionné, la température maximale est automatiquement sélectionnée. Pour la régler, appuyer sur la touche de réglage de la température de l'eau jusqu'à ce que la valeur souhaitée s'affiche sur l'écran numérique.

Appuyer sur la touche de réglage de la température pour réduire progressivement la température de l'eau de lavage entre la valeur maximale du programme sélectionné et le lavage à froid (- C).

En cas de dépassement accidentel de la température souhaitée, continuer à appuyer sur la touche de réglage de la température de l'eau de lavage jusqu'à ce que la valeur désirée s'affiche à nouveau.

2. Sélection de la vitesse d'essorage

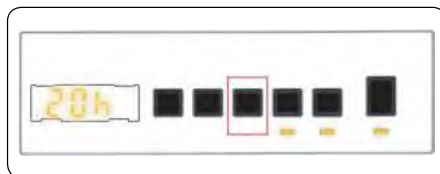


Lorsqu'un programme est sélectionné, la vitesse d'essorage maximale est automatiquement sélectionnée.

Pour ajuster la vitesse d'essorage entre la valeur maximale du programme sélectionné et aucun essorage (- - -), appuyer sur la touche de réglage de la vitesse d'essorage jusqu'à ce que la valeur souhaitée soit affichée.

En cas de dépassement accidentel de la vitesse souhaitée, continuer à appuyer sur la touche de réglage de la vitesse d'essorage jusqu'à ce que la valeur désirée s'affiche à nouveau.

3. Départ différé



Vous pouvez utiliser cette fonction auxiliaire pour retarder le début du cycle de lavage de 1 à 23 heures.

Pour utiliser la fonction départ différé :

- Appuyez une fois sur la touche de départ différé.
- « 01h » s'affiche. ☉ s'allume sur l'écran électronique.
- Appuyez sur la touche de départ différé jusqu'à ce que vous atteigniez le nombre d'heures après lequel vous voulez que la machine démarre le cycle de lavage.
- Si vous avez dépassé le nombre d'heure que vous souhaitez choisir, vous pouvez continuer à appuyer sur la touche de départ différé jusqu'à ce que vous atteigniez à nouveau ce nombre.
- Pour utiliser la fonction de départ différé, vous devez appuyer sur la touche Démarrer/Pause pour démarrer la machine.
- Pour annuler le départ différé :
 - Si vous avez appuyé sur la touche Démarrer/Pause pour démarrer la machine, vous n'avez qu'à appuyer une fois sur la touche de départ différé. ☉ disparaîtra de l'écran électronique.
 - Si vous n'avez pas appuyé sur la touche Démarrer/Pause, appuyez sur la touche de départ différé en continu jusqu'à ce que ☉ disparaisse de l'écran électronique. ☉ s'éteint sur l'écran électronique.

REMARQUE

Si vous souhaitez sélectionner la fonction auxiliaire et que la LED de fonction auxiliaire ne s'allume pas, cela signifie que cette fonction n'est pas utilisée dans le programme de lavage que vous avez sélectionné.

4. Sélection du dosage de la lessive*



Cette fonction auxiliaire vous permet d'activer ou de désactiver le dosage automatique et d'ajuster la quantité de lessive liquide en fonction du degré de saleté du linge que vous placez dans votre lave-linge.

5. Sélection du dosage de l'adoucissant*



Cette fonction auxiliaire vous permet d'activer ou de désactiver le dosage automatique et de régler les niveaux de l'adoucissant.

*Pour l'utilisation de cette fonction auxiliaire, veuillez consulter les descriptions dans le paragraphe concerné.

Touche Départ/Pause



Pour démarrer le programme sélectionné, appuyer sur la touche Départ/Pause. Lorsque la machine est en mode veille, le voyant Départ/Pause sur l'affichage électronique clignote.

Sécurité enfant

La fonction Sécurité Enfant permet de verrouiller les boutons pour que le cycle de lavage sélectionné ne puisse être modifié involontairement.

Pour activer la Sécurité enfant, appuyer et maintenir enfoncés les boutons 4 et 5 simultanément pendant au moins 3 secondes. Le symbole « CL » (Child Lock ou Sécurité enfant) clignote sur l'affichage électronique pendant 2 secondes lorsque la Sécurité enfant est activée.



Si l'une des touches est enclenchée ou si le programme sélectionné est modifié via le sélecteur de programme alors que la fonction Sécurité enfant est activée, le symbole « CL » se met à clignoter sur l'affichage électronique pendant 2 secondes.

Lorsque la fonction sécurité enfant est activée et qu'un programme est en cours, si le sélecteur de programme est tourné en position ANNULER et qu'un autre programme est lancé, le programme précédemment sélectionné continuera là où il en était.

Pour désactiver la fonction Sécurité enfant, appuyer et maintenir les boutons 4 et 5 enfoncés de manière simultanée pendant au moins 3 secondes jusqu'à ce que le symbole « CL » disparaisse sur l'affichage électronique.

Annulation d'un programme

Annuler un programme à n'importe quel moment :

- ❶ Positionner le sélecteur de programme sur ARRÊT.
- ❷ Le cycle de lavage s'arrête et le programme sera annulé.
- ❸ Positionner le sélecteur de programme sur tout autre programme pour vidanger la machine.
- ❹ La machine lance alors l'opération de vidange nécessaire et annule définitivement le programme.
- ❺ Il est ensuite possible de sélectionner et de lancer un nouveau programme.

Fin de programme

La machine s'arrête automatiquement lorsque le programme sélectionné est terminé.

- Le symbole "" clignote alors l'affichage électronique.
- Vous pouvez ouvrir la porte de la machine et récupérer le linge.
- Laisser la porte ouverte pour laisser l'intérieur de la machine sécher
- Positionner le sélecteur de programme sur ARRÊT.

Tableau des programmes

Programme	Température de lavage (°C)	Quantité de linge sec maximale (kg)	Compartment à lessive (***)	Durée* du programme (min) (****)	Type de linge/descriptions
 Coton	*60-90-80-70-40	8,0	2	145	Textiles très sales en coton ou en lin. (Sous-vêtements, draps, nappes, serviettes [4 kg maximum], linge de lit, etc.)
 Éco 40-60	*40 - 60	8,0	2	218	Textiles sales en coton ou en lin. (Sous-vêtements, draps, nappes, serviettes [4,0 kg maximum], linge de lit, etc.)
 Coton avec pré-lavage	*60 - 50 - 40 - 30 - "- -C"	8,0	1&2	164	Textiles sales en coton ou en lin. (Sous-vêtements, draps, nappes, serviettes [4,0 kg maximum], linge de lit, etc.)
 Coton 20	*20- "- -C"	4,0	2	59	Textiles peu sales en coton ou en lin (Sous-vêtements, draps, nappes, serviettes [2,0 kg maximum], linge de lit, etc.)
 Couleurs	*40 - 30 - "- -C"	8,0	2	130	Textiles peu sales en coton ou en lin (Sous-vêtements, draps, nappes, serviettes [4,0 kg maximum], linge de lit, etc.)
 Laine	*30 - "- -C"	2,5	2	44	Lainages avec étiquette Lavable en machine.
 Rinçage	*"- -C"	8,0	-	30	Ajoute un cycle de rinçage supplémentaire à tout type de textiles après le cycle de lavage.
 Anti-allergène	*60 - 50 - 40 - 30 - "- -C"	4,0	2	212	Layette

Programme	Température de lavage (°C)	Quantité de linge sec maximale (kg)	(***) Compartment à lessive	(****) Durée* du programme (min)	Type de linge/descriptions
 Essorage/ Vidange	*"- -C"	8,0	-	17	Vous pouvez utiliser ce programme pour n'importe quel type de linge si vous souhaitez une étape de essorage supplémentaire après le cycle de lavage./ Vous pouvez utiliser le programme de vidange pour vidanger l'eau accumulée à l'intérieur de la machine (ajout ou retrait de linge). Pour activer le programme de vidange, tournez le sélecteur de programme et choisissez essorage/vidange. Après avoir sélectionné « sans essorage » à l'aide de la touche de fonction auxiliaire, le programme commence à s'exécuter.
 Lavage à la main	*30 - "- -C"	2,5	2	90	Textiles délicats ou nécessitant un lavage à la main.
 Synthétique / Vestes	*40 - 30 - "- -C"	3,5	2	110	Textiles synthétiques ou tissus mixtes très sales. (Chaussettes en nylon, chemises, chemisiers, pantalons comprenant des fibres synthétiques, etc.)
 MIXTE	*40 - 30 - "- -C"	3,5	2	105	Les textiles sales en coton, lin et synthétiques de couleur peuvent être lavés ensemble.
 Jeans / vêtements sombres	*30 - "- -C"	4,0	2	96	Articles noirs et foncés en coton, fibres mélangées ou denim. Laver à l'envers. Le jean contient souvent un excès de colorant qui peut couler pendant les premiers lavages. Laver les articles de couleurs claires et foncées séparément
 (**) Rapide 60' 60°C	*60 - 50 - 40 - 30 - "- -C"	4,0	2	60	Les textiles sales en coton ou en lin de couleur sont lavés à 60 °C et en 60 minutes.
 (***) Rapide 15 min.	*30 - "- -C"	2,0	2	15	Les textiles couleur en coton et en lin peu sales lavés en 15 minutes seulement.

REMARQUE

La durée des programmes peut varier en fonction de la quantité de linge, de la qualité de l'eau, de la température ambiante et des fonctions supplémentaires sélectionnées.

(*) La température de l'eau de lavage du programme est la température d'usine par défaut.

(**) Si votre machine dispose de la fonction auxiliaire de lavage rapide, vous pouvez activer l'option de lavage rapide sur l'écran et charger la machine avec 2 kg ou moins de linge pour le laver en 30 minutes.

(***) Ce programme étant plus court, il est conseillé d'utiliser moins de lessive. Il se peut que ce programme dure plus de 15 minutes si la machine détecte une charge mal répartie. La porte de la machine se débloquent 2 minutes après la fin du programme de lavage. (Ces 2 minutes ne sont pas comprises dans la durée du programme).

(****) Si la fonction de lessive liquide (dosage automatique) est désactivée, vous devez ajouter de la lessive dans le compartiment de lessive.

(*****) La durée du programme diffère selon la quantité de linge et l'algorithme déterminé.

Conformément aux règlements 1015/2010 et 1061/2010, le programme 1 et le programme 2 sont respectivement le « programme coton standard 60 °C » et le « programme coton standard 40°C ».

Le programme Éco 40-60 permet de laver avec le même cycle du linge en coton normalement sale, qu'il soit lavable à 40 °C ou à 60 °C. Ce programme est utilisé pour évaluer la conformité avec la législation européenne sur l'écoconception.

- Les programmes les plus efficaces en termes de consommation d'énergie sont généralement ceux qui fonctionnent à des températures plus basses sur une plus longue durée.
- Le respect de la capacité indiquée par le fabricant pour chaque programme lors du chargement du lave-linge ménager contribuera aux économies d'énergie et d'eau.
- La durée du programme, la consommation d'énergie et les valeurs de consommation d'eau peuvent varier en fonction du poids et du type de la charge à laver, des fonctions supplémentaires sélectionnées, de l'eau du robinet et de la température ambiante.

- Il est recommandé d'utiliser des détergents liquides pour les programmes de lavage à basse température. La quantité de détergent à utiliser peut varier en fonction de la quantité de linge et du degré de saleté du linge. Veuillez suivre les recommandations des fabricants de détergents en ce qui concerne la quantité de détergent à utiliser.
- Le bruit et la teneur en humidité résiduelle sont influencés par la vitesse d'essorage. Plus la vitesse de rotation est élevée pendant la phase d'essorage, plus le bruit est important et plus la teneur en humidité résiduelle est faible.
- Vous pouvez accéder à la base de données des produits dans laquelle sont stockées les informations sur les modèles en scannant le code QR figurant sur l'étiquette énergétique.

Nom du programme	Capacité nominale en kg	Consommation d'énergie kWh/cycle			Durée du programme Heures : Minutes			Consommation d'eau Litres/Cycle			Max. Température °C			Teneur en humidité résiduelle % 1400 t/min		
		Capacité nominale	1/2 charge	1/4 charge	Capacité nominale	1/2 charge	1/4 charge	Capacité nominale	1/2 charge	1/4 charge	Capacité nominale	1/2 charge	1/4 charge	Capacité nominale	1/2 charge	1/4 charge
Coton 90	8	2,38			03:13			82			81			53%		
Coton 60	8	0,85			02:25			36			57			53%		
Éco 40-60	8	0,94	0,41	0,22	03:38	02:48	02:48	55	40	40	43	29	24	53%	53%	53%
Synthétique / Vestes	3,5	0,56			01:50			50			42			53%		
Rapide 60	4	1,02			01:00			34			58			53%		

Nom du programme	Capacité nominale en kg	Consommation d'énergie kWh/cycle	Durée du programme Heures : Minutes	Consommation d'eau Litres/Cycle	Max. Température °C	Teneur en humidité résiduelle % 1400 t/min
Coton 20	4	0,12	00:59	33	20	53%

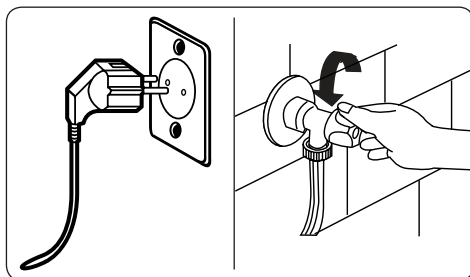
Information importante

- Utilisez uniquement des détergents, des assouplissants et autres additifs adaptés aux machines à laver automatiques. Une quantité excessive de mousse peut se former et le système d'absorption automatique de la mousse peut s'activer en raison d'une quantité trop importante de détergent.
- Nous recommandons un nettoyage régulier de la machine à laver tous les 2 mois. Pour ce nettoyage régulier, veuillez utiliser le programme Nettoyage Tambour. Si votre machine n'est pas équipée du programme Nettoyage Tambour, utilisez le programme Coton 90. Si nécessaire, utilisez des détartrants conçus spécialement pour les machines à laver.
- Ne forcez jamais l'ouverture du hublot lorsque votre machine à laver est en marche. Vous pouvez ouvrir la porte de votre machine 2 minutes après la fin d'une opération de lavage.*
- Ne forcez jamais l'ouverture du hublot lorsque votre machine à laver est en marche. La porte s'ouvre immédiatement après la fin du cycle de lavage. *
- Les procédures d'installation et de réparation doivent toujours être effectuées par un réparateur autorisé afin d'éviter les risques éventuels. Le fabricant ne peut être tenu responsable des dommages pouvant résulter de procédures effectuées par des personnes non autorisées.

(*) Les caractéristiques techniques peuvent varier en fonction du modèle de machine

Entretien et nettoyage

Avertissement



Avant toute opération d'entretien ou de nettoyage, il convient de couper l'alimentation secteur et de débrancher la prise de la machine.

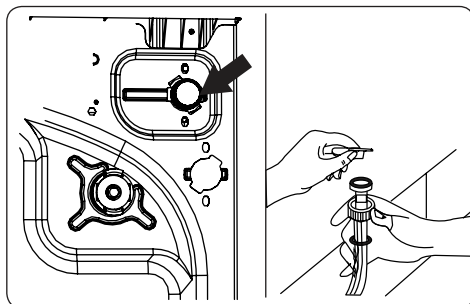
Couper l'alimentation en eau avant de démarrer l'entretien ou le nettoyage.

MISE EN GARDE

Ne pas utiliser de solvants, d'agents de nettoyage abrasifs, de liquide de lavage pour vitres ou tout autre produit de nettoyage universel pour nettoyer le lave-linge. Les produits chimiques qu'ils contiennent risquent d'endommager les surfaces en plastique ainsi que les autres composants.

Filtres d'arrivée d'eau

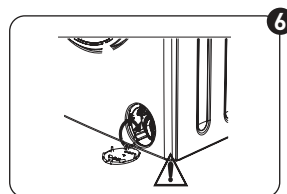
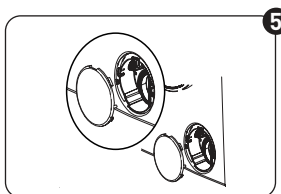
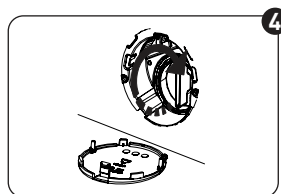
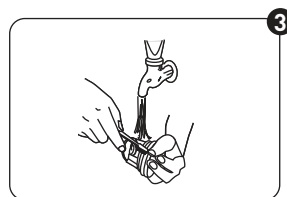
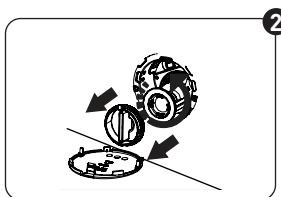
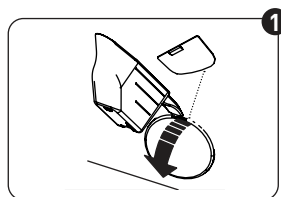
Les filtres d'arrivée d'eau préviennent la pénétration d'impuretés et d'objets étrangers dans la machine. Il est conseillé de nettoyer ces filtres lorsque, malgré une alimentation en eau performante et bien que le robinet soit ouvert, le débit d'eau de la machine ne semble plus suffisant. Nous recommandons de nettoyer ces filtres tous les 2 mois.



- Dévisser le(s) tuyau(x) d'arrivée d'eau au niveau du lave-linge.
- Pour retirer le filtre monté sur la vanne d'arrivée d'eau, tirer délicatement sur la barre en plastique à l'intérieur du filtre à l'aide d'une pince à bec.
- Un second filtre est monté sur l'extrémité du tuyau d'arrivée d'eau à raccorder au robinet. Pour retirer le second filtre, tirer délicatement sur la barre en plastique à l'intérieur du filtre à l'aide d'une pince à bec.
- Nettoyer soigneusement le filtre à l'aide d'une brosse souple et laver à l'eau savonneuse, puis rincer abondamment. Insérer à nouveau le filtre en exerçant une légère pression.

MISE EN GARDE

Les filtres montés sur la vanne d'arrivée d'eau sont susceptibles de se boucher en raison de la mauvaise qualité de l'eau ou du manque d'entretien. Cela peut entraîner une fuite d'eau. De tels incidents ne sont pas couverts par la garantie.

Filtre de la pompe de vidange

Le système de filtre de la pompe de vidange du lave-linge permet de prolonger la durée de vie de la pompe en prévenant toute pénétration de peluche. Nous recommandons de nettoyer le filtre de la pompe de vidange tous les 2 mois.

Le filtre de la pompe de vidange est situé derrière la trappe d'accès, dans le coin inférieur droit de la façade de la machine.

Pour nettoyer le filtre de la pompe de vidange :

- ❶ Utiliser la pelle à lessive en poudre (*) livrée avec la machine ou la réglette de mesure de lessive liquide pour ouvrir la trappe d'accès à la pompe.
- ❷ Insérer l'extrémité de la pelle ou de la réglette dans l'ouverture de la trappe d'accès, puis appuyer délicatement vers l'arrière. La trappe d'accès s'ouvre.
 - Avant d'ouvrir la trappe d'accès du filtre, placer un récipient en-dessous afin de récupérer l'eau résiduelle présente dans la machine.
 - Desserrer le filtre en tournant dans le sens antihoraire, puis tirer sur celui-ci afin de l'extraire. Attendre que l'eau s'écoule.

REMARQUE

Selon la quantité d'eau à l'intérieur de la machine, il faudra peut-être vider le récipient plusieurs fois.

- ③ Éliminer tout objet étranger éventuellement présent dans le filtre à l'aide d'une brosse souple.
- ④ Après le nettoyage, monter à nouveau le filtre en l'insérant, puis en le tournant dans le sens horaire.
- ⑤ Lors de la fermeture de la trappe d'accès à la pompe, veiller à ce que les fixations à l'intérieur de la trappe correspondent aux orifices sur la façade de la machine.
- ⑥ Refermer la trappe d'accès au filtre.

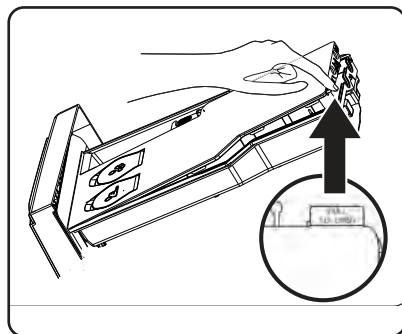
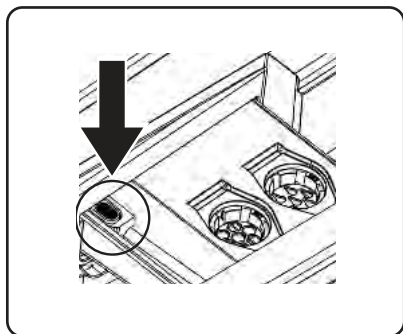
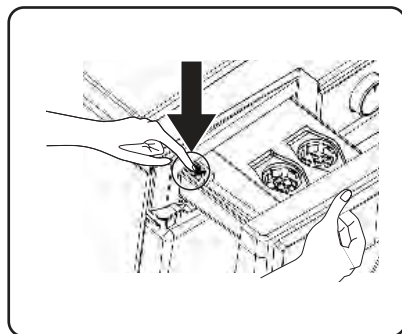
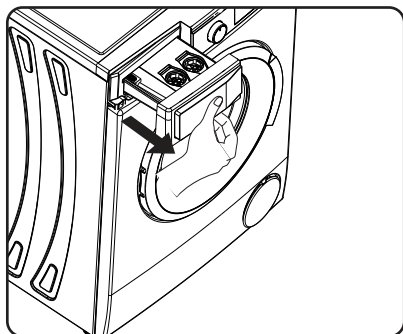
AVERTISSEMENT

Il est possible que la pompe soit chaude ; attendez qu'elle ait refroidi avant de procéder à toute opération d'entretien ou de nettoyage.

(*) Les caractéristiques techniques peuvent varier en fonction du modèle de machine.

Tiroir à détergent

Vos lessives peuvent former des dépôts sur le tiroir à détergent et dans la fente du tiroir à détergent. Retirez régulièrement le tiroir à détergent pour nettoyer le dépôt. Il est recommandé de le nettoyer une fois tous les deux mois.

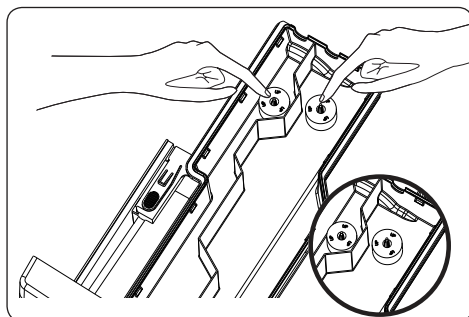


Pour retirer le tiroir à détergent :

- Tirez le tiroir à détergent vers vous au maximum.
- Continuez à tirer le tiroir à détergent vers vous en appuyant sur la zone indiquée sur l'illustration dans le tiroir et sortez le tiroir à détergent.
- Retirez le couvercle du compartiment à lessive liquide et du compartiment d'adoucissant en soulevant la partie montrée sur l'illustration.
- Rincez-le à l'eau avec une brosse.
- Récupérez les dépôts accumulés dans la fente du tiroir à détergent sans les faire tomber dans votre lave-linge.
- Remettez le tiroir à détergent en place après l'avoir séché avec une serviette ou un chiffon sec.

AVERTISSEMENT

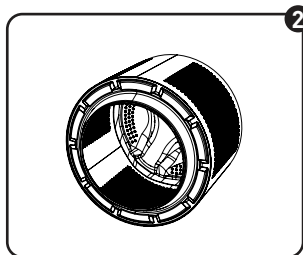
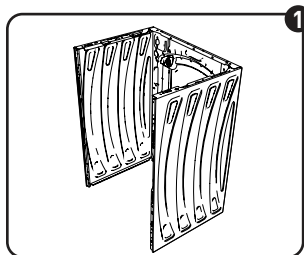
Ne lavez jamais le tiroir à détergent au lave-vaisselle.



MISE EN GARDE

La partie marquée « UP » doit être placée dans la cavité tournée vers le haut.

Corps / Tambour



❶ Corps

Utiliser un agent de nettoyage non abrasif ou de l'eau savonneuse pour nettoyer l'extérieur de la machine. Sécher avec un chiffon doux.

❷ Tambour

Ne pas laisser d'objets métalliques tels que des aiguilles, des trombones, des pièces de monnaie etc., dans la machine.

Ces objets entraînent la formation de taches de rouille dans le tambour. Pour nettoyer de telles taches de rouille, utiliser un agent de nettoyage sans chlore et suivre les consignes du fabricant du produit utilisé. Ne jamais utiliser d'éponge métallique ou autres objets durs similaires pour éliminer les taches de rouille.

Dépannage

Toute réparation de la machine doit être effectuée par un réparateur agréé. Si votre machine nécessite une réparation et que vous ne parvenez pas à résoudre le problème avec les informations fournies ci-dessous, il conviendra alors de :

- Débrancher la machine de l'alimentation secteur.
- Fermer l'alimentation en eau.

DÉFAUT	CAUSE POSSIBLE	DÉPANNAGE
La machine ne démarre pas.	La machine n'est pas branchée.	Brancher la machine.
	Les fusibles sont défectueux.	Remplacer les fusibles.
	Alimentation secteur inexistante.	Contrôler l'alimentation secteur.
	La touche Départ/Pause n'a pas été activée.	Appuyer sur la touche Départ/Pause.
	Sélecteur de programme en position « Arrêt ».	Positionner le sélecteur de programme sur le cycle souhaité.
	La porte de la machine n'est pas complètement fermée.	Fermer la porte de la machine.
La machine ne prélève pas d'eau.	Le robinet est fermé.	Ouvrir le robinet.
	Le tuyau d'arrivée d'eau est peut-être déformé.	Contrôler le tuyau d'arrivée d'eau et redresser ce dernier.
	Le tuyau d'arrivée d'eau est bouché.	Nettoyer les filtres du tuyau d'arrivée d'eau. (*)
	Le filtre de la vanne d'arrivée d'eau est bouché.	Nettoyer les filtres de la vanne d'arrivée d'eau. (*)
	La porte de la machine n'est pas complètement fermée.	Fermer la porte de la machine.
La machine n'est pas alimentée en eau.	Le tuyau de vidange est bouché ou déformé.	Contrôler le tuyau de vidange, puis le nettoyer ou le redresser.
	Le filtre de la pompe de vidange est bouché.	Nettoyer le filtre de la pompe de vidange. (*)
	Le linge est trop tassé dans le tambour.	Répartir le linge dans la machine de manière uniforme.

DÉFAUT	CAUSE POSSIBLE	DÉPANNAGE
La machine vibre.	Les pieds n'ont pas été ajustés.	Ajuster les pieds.(**)
	Les vis de bridage n'ont pas été retirées.	Retirer les vis de bridage montées sur la machine.(**)
	Charge minimale dans le tambour.	Ceci n'empêchera pas le fonctionnement de la machine.
	La machine est surchargée ou le linge n'est pas réparti de manière uniforme.	Ne pas surcharger le tambour. Répartir le linge de manière uniforme dans le tambour.
	La machine est installée sur une surface dure.	Ne pas installer le lave-linge sur une surface dure.
Une quantité excessive de mousse s'est formée dans le tiroir à détergent.	Une quantité excessive de lessive a été utilisée.	Appuyer sur la touche Départ/Pause. Pour arrêter la formation de mousse, diluer une cuillère à soupe d'assouplissant dans 1/2 litre d'eau, puis verser dans le tiroir à détergent. Attendre 5 à 10 minutes, puis appuyer sur la touche Départ/Pause.
	Une lessive non adaptée a été utilisée.	Utiliser des lessives pour lave-linge uniquement.
Le résultat du cycle de lavage n'est pas satisfaisant.	Le linge est trop sale pour le programme sélectionné.	Utiliser le tableau des programmes pour choisir le programme le mieux adapté.
	La quantité de lessive est insuffisante.	Utiliser la quantité de lessive indiquée sur l'emballage.
	Le tambour est surchargé.	Vérifier que la capacité maximale pour le programme sélectionné n'ait pas été dépassée.
Le résultat du cycle de lavage n'est pas satisfaisant.	Eau dure.	Augmenter la quantité de lessive en suivant les consignes du fabricant.
	Le linge est trop tassé dans le tambour.	Veiller à ce que le linge soit réparti de manière uniforme.
Dès que la machine est alimentée en eau, des fuites peuvent être observées.	L'extrémité du tuyau de vidange est trop basse par rapport à la machine.	Veiller à ce que le tuyau de vidange soit monté à une hauteur appropriée.(**) .

DÉFAUT	CAUSE POSSIBLE	DÉPANNAGE
Aucune quantité d'eau ne peut être observée dans le tambour au cours du lavage.	Aucun défaut. L'eau est située dans une partie du tambour non visible.	-
Le linge présente des résidus de lessive.	Il se peut que les particules de certaines lessives se dissolvent mal et forment des points blancs sur le linge.	Effectuer un rinçage supplémentaire ou nettoyer le linge à l'aide d'une brosse après séchage.
Le linge présente des points gris.	Le linge présente des traces d'huile, de crème ou d'onguent non traitées.	Utiliser la quantité de lessive indiquée sur l'emballage lors du lavage suivant.
Le cycle d'essorage ne fonctionne pas ou démarre plus tard que prévu.	Aucun défaut. Le système de détection de déséquilibre de charge a été activé.	Le système de détection de déséquilibre de charge tentera de répartir le linge de manière uniforme. L'opération d'essorage démarrera une fois le linge correctement réparti. Lors du prochain lavage, charger le linge de manière uniforme.

(*) Se reporter au chapitre relatif à l'entretien et au nettoyage de la machine.

(**) Se reporter au chapitre relatif à l'installation de la machine.

Messages d'erreur et mesures à prendre

Le lave-linge est équipé d'un système d'autodiagnostic indiquant le code erreur par le biais des voyants de cycle de lavage. Les codes erreurs les plus courants sont listés dans le tableau ci-dessous.

CODE DE DÉFAUT	DÉFAUT POSSIBLE	MESURE À PRENDRE
E01	La porte de la machine n'est pas fermée correctement.	Fermer correctement la porte jusqu'à entendre un clic. Si la machine continue à indiquer une erreur, éteindre la machine et la débrancher, puis contacter immédiatement le technicien agréé le plus proche.
E02	Il se peut que la pression ou le niveau de l'eau à l'intérieur de la machine soit faible.	Veiller à ce que le robinet soit complètement ouvert. L'alimentation en eau du réseau est peut-être coupée. Si le problème persiste, la machine s'arrêtera automatiquement après un certain temps. Débrancher la machine, fermer le robinet et contacter le technicien agréé le plus proche.
E03	La pompe ou la connexion électrique de la pompe est défectueuse ou le filtre de la pompe de vidange est bouché.	Nettoyer le filtre de la pompe de vidange. Si le problème persiste, contacter le technicien agréé le plus proche. (*)
E04	La machine présente une quantité d'eau excessive.	La machine procédera automatiquement à la vidange. Une fois l'eau vidangée, éteindre la machine et la débrancher. Fermer le robinet et contacter le technicien agréé le plus proche.

(*) Se reporter au chapitre relatif à l'entretien et au nettoyage de la machine.

WARRANTY CONDITION

EN

This product is guaranteed for a period of 2 years from the date of purchase* against any failure resulting from a manufacturing or material defect. This warranty does not cover defects or damage resulting from incorrect installation, improper use or abnormal wear of the product.

*as shown on the sales receipt.

CONDITION DE GARANTIE

FR

Ce produit est garanti pour une période de 2 ans à partir de la date d'achat*, contre toute défaillance résultant d'un vice de fabrication ou de matériau. Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure anormale du produit.

*sur présentation du ticket de caisse.

ELECTRO DEPOT

1 route de Vendeville

59155 FACHES-THUMESNIL - FRANCE

